



# ՀԱԹԱՅԻ ՍԱՀՄԱՆԱԴՐՈՒԹԵԱՆ

ԲԱՆԱԿՑՈՒԹԻՒՆՆԵՐՈՒՆ ԱՊՐԻԼ 22ԻՆ  
ՅԵՏՍԱԳՈՒԹԻՒԼ ԸՆԴՆԵՑԻՆՔ

## ՍՈՒՐԻՈՑ ՍԷՋ ԼՈՒՐՋ ԸՆԴՀԱՐՈՒՄՆԵՐ

ՀԱԼԷՊ 30.— Սուրբոյ ամէն տեղերէն եկած լուրեր կը տեղեկացնեն թէ զժողովրդին հետեւեալ կ'աւելնայ երկրին մէջ: Ժողովուրդին ստուար մեծամասնութիւնը լաւ ըմբռնած ըլլալով որ իր շահը կը պահանջէ համբարաշինութեան հետ հակառակ բոլոր անընդունաւոր անհարմարութիւններէն, իր սէրն ու համակրանքը կ'աւելցնէ թուրքերուն հանդէպ:

Միւս կողմէ սակայն Վաթանիներու օկան թերթերը շարունակ հրատարակութիւններ կ'ընեն թուրքերուն դէմ: Ժողովուրդը զգուսնաբով կը նայի այս գրութիւններուն: Ծատ անգամ կը պատահի որ այդ նպատակով Վաթանիներուն երկրին զանազան կողմերը զրկուած մարդիկը ետ դառնան տեղւոյն ժողովուրդէն ծեծ ու տեղով: Ինչ որ բազմապէս մէկ ապացոյցն է Սուրբոյ ժողովուրդին թուրքերու հանդէպ ունեցած սիրոյն:

Եթէ կացութիւնը շարունակէ այսպէս, Վաթանիներուն պատճառով, երկիրը շատ զէջ կացութեան մը պիտի մատնուի:

Հակառակ շահագրգռուող պաշտօնատանց հերքումներուն յամտօրէն զորոյց կը շրջի թէ երկրին զանազան կողմերը զինուած ըմբոստութիւններ ծագած են: Այս ըմբոստութիւնը հանդիսանալով Տիրազիւն, Քիւրտսեր և կարգ մը Ալեքիւններ: Այս ըմբոստութիւնը նուաճելու և ժողովուրդը հանդարտեցնելու մտք շատ մը ուժեր զրկուեցան: Բայց զրկուած ուժերը մեծ մասամբ զինուած հրոսարկումներ կազմած ըլլալով, ասոնք ետ կը դառնան ասանց արդիւնաւոր ըլլալու: Այս պատճառով կացութիւնը հետզհետէ կը ծանրանայ:

### Դժգոհութիւնը

Լազգայի մէջ  
ՀԱՋԳՐՏԻ, 30.— Անցածները Դամասկոսէն և Հայկէն եկող երկաթ-շապիկները ժողովուրդին հետ ընդհարում մը ունեցան և այդ միջոցին ձերբակալուածները Պէյրութ փոխադրուեցան: Այս եղիւնութիւնը մեծ զժողովրդին պատճառած է Լազգայի ժողովուրդին:

### Հարայի ոսկերքը արգիլուած Հայկայի մէջ

ՀԱԼԷՊ, 30.— Հայկայի մէջ արգիլուած է Հարայի ոսկերք կրելն ու ծախելը: Հիւսէյին և Նաֆի անունով երկու երիտասարդներ որոնք անցած երկուշաբթի օր Հարայի ոսկերք կը կրէին, ոստիկանութեան կողմէ ձերբակալուելով օր մը պահականոցին մէջ վար զըրուեցան և յետոյ յանձնուեցան դատարան:

### Գիւերայի զանուր

Հարայի մէջ  
ԱՆԹԱԿԻՍ, 30.— Անթաքիոյ ժողովուրդը սեծ ընդունելութիւն ըրաւ զիշխարային զանուրն: Մինչև հիմա շատ արդիւնաւոր եղան այդ զանուրը:

### Հարայի Հիմնական կազմակերպութեան Օրէնքին խորհրդակցութիւնները

Երէկ իրիկուան թերթերուն զըրածին նայելով, Հարայի Հիմնական կազմակերպութեան Օրէնքին խորհրդակցութիւնները թէև տեղի պիտի ունենային Ապրիլ 29ին, բայց շահագրգռուողներուն հաղորդած է

‘ՀԱՆՐԱԳԻՏՍԱԿ’ի  
Բ. ԹԻԻԸ  
ՀՐԱՊԱՌԱԿ ԵԼԱԿ  
ձՈՒ ԲՈՎԱՆԴԱՎՈՒԹԵԱՄԲ

## ՎԱՐՉԱՊԵՏԻՆ

ՊԵԼԿՐԱՏ ՃԱՄՐՈՒԹԻՒՆԻՆԸ

Դիւանագիտական մեծ խորհրդակցութիւններ տեղի պիտի ունենան Պելկրատի մէջ

Վարչապետ Ջօր. Իսմէթ Ինէօնի յառաջիկայ Ապրիլ 12ին Անգարայէն Պելկրատ պիտի ուղևորուի: Թուրք լրագրողներ Ապրիլ 7ին Պելկրատ պիտի գտնուին:

Ռուսներու վարչապետ Թաթարէօք Ապրիլ 6ին Անգարա պիտի այցելուի:

Իտալիոյ արտաքին գործերու նախարար Ջիանո կոմսին Անգարա այցելութիւնը հաւանաբար յառաջիկայ Ապրիլ ամսու առաջին եօթնեկէն մէջ տեղի պիտի ունենայ: Երէկուան թղթերով հասած ֆրանսական թերթերը, մեր արտաքին գործավար Տօքթ. Արասի և կոմս Ջիանոյ միջև, Միլանի մէջ սկսած թուրքիտալական Համաձայնութիւնը լրացնելու համար, խորհրդակցութիւններ կատարուելու մասին լուրեր հրատարակած են: Այս առթիւ կ'աւելցնեն թէ, Թուրքիոյ և Իտալիոյ միջև ոչ մէկ ստակախ խնդիր գոյութիւն ունի և կոմս Ջիանո մտտերս Անգարա պիտի մեկնի, համաձայնագրեր ստորագրելու համար:

### Պաւստասութիւն Պելկրատի մէջ

ՊԵԼԿՐԱՏ 30.— Կեդր. Եւրոպայի և Պալեաններու քաղաքականութեան և բովանդակ Եւրոպայի ամենակարեւոր զէպը նկատուող Պելկրատի խորհրդակցութիւններուն համար մեծ պատրաստութիւններ կը տեսնուին:

Փոքր Համաձայնութեան պատուիրակներուն 2 Ապրիլի հաւաքութիւնը ետք 25 քուլովաք արտաքին նախարար Բրոքիթա, Պելկրատի մէջ Տօքթոր Պէնէլի պիտի սպասէ:

### Ջօր. Մեթաֆաա ալ Պելկրատ կ'սպասուի

ՊՈՒՐԷՇ 30.— Ռուսէն լրագրողներ կը գրեն թէ, Տօքթ. Պէնէլ, Իսմէթ Ինէօնի, Բիշարի Արաս և նոյնպէս Ջօր. Մեթաֆաա Պելկրատ պիտի գտնուին: Հաւանաբար փոքր Համաձայնութեան և Պալեաններու Ռուսի ըրող պատուիրակներ խորհրդակցութիւններ պիտի կատարեն:

## ԷՏԵՆ - ՏԱԼՍԻԷ

ՏԵՍԱԿՑՈՒԹԵԱՆ ՏՐՈՒՄԸ

ԿԱՐԵՒՈՐՈՒԹԻՒՆԸ

(Շար. Ա. Էլէն)

հովաքար ո՛չ: Կ'ուզենք որ ետ քաշուի՝ հոն գերակառութիւն մը ունենալէ: Ապահովաբար այո՛: Կ'ուզենք հակառակի որ անիկա քաշուի հոն ունէ գերակառութիւն ունենալէ որ վտանգաւոր է իրեն համար և ուրիշ ունէ տէրութեան համար, և ջանայ իր յաջողութիւնը և խաղաղութեան մէջ զարգացումը փնտելի կեդր. Եւրոպայի տէրութեանց հետ համաձայնութիւն մը կնքելուն մէջ:

### Յարձակումը պիտի շարունակէ

ԲԱՐԻՉ, 30.— Սպանիոյ մէջ տեղի ունեցող զէպերուն մասին «Բէտօր» թերթը կը գրէ.—

Ամէն ինչ ցոյց կուտան և կը հաստատեն որ յարձակումը պիտի շարունակէ, որովհետեւ Գերմանիա և Իտալիա հաստատապէս որոշած են զորք մինչև ծայր տանիլ: Եւ այն ատեն սա երկուքն մէկը կամ Անգլիա և Ֆրանսա որոշած են վերջ տալ այս գործին, ուժի փորձ մը ընելով, ուրիշ պէտք է խուսափիլ և կամ աննք թոյլ պիտի տան որ այս այսպէս շարունակէ, յարձակողներն պահանջելով միայն որ քիչ մը աւելի ծածկելով ընեն իրենց յարձակումները:

## ԵԹԷ ՔՐԱՆՔՈ ԲԱՑ ԾՈՎՈՒ ԿՐԱՑ

ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ՆԱԽԵՐՈՒ ԵՐԹԵԻԵԿԸ ԽԱՆԳԱՐԵ ԻՐ ԴԷՍԸ ԱՆԳԼ. ՄԱՐՏԱՆԱԽԵՐԸ ՊԵՏԻ ԳՏԵ

(Շար. Ա. Էլէն)

նաեւրը պարտաւոր են պատասխանել անոնց զրահաւորներու նշաններուն:

Դիտել կը տրուի թէ Ազգայնականները այս ազգաբարոյթեամբ կը փորձեն գրաւել Պիլպատ, Սանթանա և Կիթօն զէնք փոխադրող շահեաւորներ: Անոնք կը պնդեն թէ, այս շահեաւորներուն մէկ մասը զիտամբ անգլ. զօրք կը պարզէ, որպէս զի զերք մնայ խուզարկութիւնէ:

### Քաթալոնիա չի կրցաւ դառնիլ մը կազմել

ՊԱՐԻՍԷ, 30.— Կառավարականներու շրջանակին մէջ գտնուող և ինքնավարութիւն հռչակած Քաթալոնիա նահանգին զանիճի տալու նպատակը կը շարունակէ: Նախագահ Գոմբանիս կը շարունակէ տեսակցութիւնները գործաւորական եւ բոլոր քաղաքական կուսակցութիւններու ներկայացուցիչներուն հետ, տալու նպատակը լուծելու համար:

Մամուլին հաղորդած զեկոյցով մը, Պ. Գոմբանիս յայտարարեց թէ պաշտօն յանձնած է իր Ա. խորհրդակցանի՝ արագօրէն կազմել նոր զանիճ մը, զորակցութեամբ նախորդ զանիճը կազմող բոլոր տարրերուն:

### Շոգեմաւերու դէմ

ՊԱՅՏ, 30.— Անգլ. «Մաքսալէն» շոգեմաւեր 5000 թօն տարուածութեամբ, որ Թունուզէն կուզար հանք բացած, ազգայնական շոգեմաւերու կրակին ենթարկուեցաւ Սանթանաէն 20 մղոն հեռաւորութեամբ:

Շոգեմաւեր իր ինքնութիւնը ճանչցուցած ըլլալով, ազատ թողուեցաւ իր ճամբան շարունակելու համար:

### ԼՈՆՏՈՆ, 30.— «ՏԵՂԻ ԹԷԼԷԿՐԱՓ»

Պայտի թղթակցիցը կը հազարէ թէ, ապստամբներու պատկանող նաւեր ֆրանս. ջուրերու մէջ, Պայտէ հաղիւ 150 եւրոս հեռաւորութեամբ, ուժակով ընկղմեցին կառ. փոխադրանաւ մը: Ֆրանս. կառավարութիւնը քրէնութիւն բացած է՝ խիստ բողոքազիր ուղղելու համար Պուրկուսի կառավարութեան:

### Ազգայնականներու յաջողութիւն մը

ԱՎԻՂԱ, 30.— Արակոնի ճամբուն վրայ, կառավարականները ի զուր աշխատեցան ֆրոտի բարձունքը գրաւելու: Ազգայնականները

ըր շատ լաւ ամբացուցած էին արուրը, որ երեք կողմէն ստուար ուժերով յարձակումի ենթարկուեցաւ: Կառավարականները, որոնք մագլցելու կ'աշխատէին, Ֆրանսիայի հրետանին կրակին ենթարկուեցան, իսկ իրենց մեքենաւորները ալ տղիմբու մէջ թափուեցան: Ասոր վրայ, անտանուեցան և ճամբուն վրայ, անտանուեցան: Կորուստներով ետ մղուեցան: Չափէս զիշքը բոլորովին նախաջեցին, զժողովուրդ փոխադրելով իրենց մեքենաներն ու վիրաւորները:

### Չափիկը՝ Ֆրանսիոյ բանակին մէջ

ՆԱՎԱ, ԳԱՐՆԵՐՈ 30.— Արակոնի վրայ տնուեցաւ Չափիկը: Առաջին զինուորային վրայ գրուած մէկ խորաններ հաստատուեցան և բանակին կրօնաւորները բոլոր զինուորներու ներկայութեամբ պատարագ մատուցին: Նոյն պատարագ վայելու մէջ խորաններ հաղիւ կառավարական զինուորներ մէթը հեռաւորութեան վրայ գտնուէին: Զինուորները արակոնի վրայ զինուորները կան թայեղք երգեցին, կառավարական խորաններ զիմացաւ:

### ԼՈՆՏՈՆ, 30.— Սպանիոյ

ազգայնական ուժերը որոնք աստիճանաբար մնացած են, զորքութեան սկսելով անգլ. զորքերու թեման ըմբոստութիւններու «Մաթալէն» կողմէն մէջ շինուած ամրոցներու վրայ կայանը և անթիւ կեդրոնը: Կառավարական մարտանաւ մըն ալ ուժեղացաւ վէրա կողմին ամրոցներն ու նոցաները: Ապստամբներուն Մալակա քաղաքն ալ ուժեղացաւ:

Մատրիտի կողմը կարեւոր թիւեր տեղի կ'ունենան: Կառավարական Մատրիտ—Վալէնսիա ճան Վերագրուեց և իր արտաքին ծուռութիւնը ապահովեց: Կառավարական ուժերը վերադարձան Եսքուրիալի և Արակոնի բաներն ու ասանց վրայ իշխանութիւնները:

### Արիւնալի կռիւներ

Համարի գործակալութիւնը տեղեկացնէ թէ Մատրիտի արեւելեան կողմը Քաթալոնիա շրջանակին մէջ արիւնալի կը ըլլան: Հոս տուն կը գրաւուին իւրաքանչիւր տան մէջ կէցներ կը զետեղուին: Կառավարական ուժերը ցին գրաւեցին Մատրիտ:

**NEOKALMINA**

ԿՐԻԿ ՀԱՐԲՈՒ ԳԼԽՈՒ ԵՍԿՐՈՒ ԶԱՆԵՐԸ ԿԸ ԿՏԵ

ERGO





# Մ Ի Ն Է Մ Ա Յ Ի Բ Ա Վ Ի Ն

## ԻՆՉՊԵՍ 1936Ի ԼՍԻԱԳՈՅՆ ԲԵՍԱԴՐԻՉԸ ԵՂԱԻ ԻՌԻԲԷՆ ՄԱՄՈՒԼԵԱՆ

### ՄԱՍՈՒԼԵԱՆԻ ՅՍՋՈՐԴ ՖԻԼՍՈ

Ամերիկայի ամենէն շատ տարածուած օրաթերթերէն «Նիւ Եօրք թայմզ» հետեւեալ ձեռով կը նկարագրէ Հայ ազգանդաւոր բեմադրիչ Ռուբէն Մամուլեանի 1936 տարւան լաւագոյն բեմադրիչը ընտրուելու պարագաները:

Նիւ Եօրքի 18 մեծագոյն ֆիլմի քննադատները զազանի քուէարկութեամբ ընտրեցին «Պր. Տիտս Քալաք կ'երթայ» ֆիլմը որպէս 1936 լաւագոյն արտադրութիւնը: Ուրիշ 1936 լաւագոյն գերակատարը «Տօտ վուրթ» ֆիլմի մէջ կատարած իր գեղեցիկ դերին համար: Լուիզ Բէյնիէն ընտրեցին որպէս 1936 լաւագոյն գերակատարուհին «Տը կրէթ Զկուրթ» ֆիլմին մէջ հրաշափորէն կատարած խաղարկութեան համար:

Պրանսական «Լա Քէրմէս Էրօիք» կամ «Քարնավալ ին Ֆրէնտրա» ֆիլմը քուէարկուեցաւ որպէս 1936 լաւագոյն ֆիլմը, օտար լեզուով (պրանսերէկեան): Իսկ տարւան լաւագոյն բեմադրիչի տիտղոսը արուեստագրած «Չուարթ Կելպարը» «ՏԼ Կէյ Տէրթրաս» ֆիլմին համար:

Ամենէն մեծ վէճը, դատաւորներու միջև, տեղի ունեցաւ լաւագոյն բեմադրիչի ընտրութեան առթիւ: Առաջին քուէարկութեան արդիւնքը եղաւ հետեւեալը:

Ֆրից Լանկ ստացաւ 6 քուէ, Ռուբէն Մամուլեան ստացաւ 5, Մամուլեան 4, իսկ Ճօրճ Քիւքըր և Ֆրէնք Քարրա ստացան մէյմէկ քուէ:

Ներքորդ քուէարկութեան ընթացքին, Մամուլեան ստացաւ 7 քուէ, Լանկ 6 քուէ, իսկ Ուայլըր 4 քուէ: Ասոր յաջորդող 7 քուէարկութիւնները տարու բերուեցան Մամուլեանի և Լանկի միջև, և վեր-

ջապէս երկարատեւ վիճարանութիւններէ ետք, բեմադրիչներու կատարած օժանդակութեան համար ֆիլմի ասպարէզին մէջ, քուէարկութիւնը հետեւեալ արդիւնքը առաւ:

Ռուբէն Մամուլեան ստացաւ 12 քուէ, Ֆրից Լանկ 6 քուէ:

Պատուանշանները և վկայագրերը, որոնք պիտի վաւերացնեն ատաջնութիւնը շահողներուն նպատակը 1936 սինէմային, քննադատներու կողմէ պիտի արուի, մասնաւոր հանդիսաւորութեամբ: Արարողութիւնները բաժնի միջոցաւ պիտի հաղորդուին Հօլիվուտ և չլիտարի մէջ կողմերը:

Թրգմ. Մ. Մ.  
\* \* \* Ինչ որոշ չէ թէ ի՞նչ պիտի ըլլայ Ռուբէն Մամուլեանի ատաջին ֆիլմը, 1937ի համար:

Մէթրօ Կօլտուին Մէյլըր ընկերութիւնը կը ծրագրէ կրէթիս կարպօն և Շառլ Պուայէն միեւնոյն ֆիլմին մէջ փորձել և Հօլիվուտի հեղինակաւոր չրֆանակները կը խորհին որ այս ֆիլմին գեկազարութիւնը պէտք է յանձնուի Ռուբէն Մամուլեանի:

Կրէթիս կարպօն ատաջին անգամ ըլլալով պիտի խաղայ ամուսնացած երիտասարդի մը կողքին, ինչ որ ենթադրել կուտայ թէ, սիրային տեսարանները նուազ հրապուրիչ կրնան ըլլալ: Սակայն Մամուլեանի պէս վարպետ բեմադրիչ մը պիտի խորհի անչուշտ այս մասին ալ:

Քօրքի անուն մօրուստոր շունը կարեւոր դեր մը ունի «Ալլաճներու Պարտէզը» ֆիլմին մէջ, որուն զըլիսաւոր գերակատարներն են Շառլ Պուայէ և Մարլէն Տիթթիլի:

\* \* \* «Լա Մէգօն» ար լա Տիւն» ֆիլմին մէջ, Թօմ անուն հսկայ ու գեղեցիկ շունի մը կարեւոր դեր մը արուած է:



Վիլեամ Բաուըլ վերջին խաղերէն մէկուն մէջ (վերը) Հօլիվուտի նոր աստղերէն Մօր Էյնըրը (վարը)

### Անկեղծ խաղարկութիւն մը

### ՀԱՅ ԹԵՒԳՆԻՔԻ ՄԱՍՆԱԳԷՏ ՄԸ

«Նօշուար» ֆիլմին փորձերը կը կատարէին:

Մօրիա Տէքօպրա և բեմադրիչ Մաքս Օֆիլըս կը դիտէին ուշադրութեամբ դեմատի ազդկան մը խաղարկութիւնը, որ «Կէյլա» մըն էր իր դերին մէջ և պարտ էր բուն կերպով պայքարել, կատարել սիրահարի մը բազուկներուն մէջէն ինքզինքը ազատելու համար: Սակայն, զեռաթի «Կէյլա»ին թերի խաղարկութիւնը համբերութիւնը հատուցող Մաքս Օֆիլըսի, որ պոստը զայրացած:

— Աւժով դիմադրեցէք, Օրիորդ քիչ մը կորով դրէք ձեր խաղարկութեան մէջ, խնդրեմ:

Եւ որովհետեւ երկրորդ փորձը յոռեգոյն էր քան ատաջինը, այս անգամ Մօրիա Տէքօպրա, իր կարգին, խօսք առաւ:

— Վերջապէս, Օրիորդ, երեք չէ՞ պատահած որ ձեզի բնութեամբ համբուրել ուղղ պարուն մը կոչուութեամբ ետ հրած ըլլաք:

Այն ատեն, «Կէյլա»ն պատասխանեց փութկոտութեամբ.

— Ոչ, Պարոն:

\* \* \* Այս ֆիլմին թէքնիք մասնագէտը Մուրատեան անուն Հայ մըն է, որուն բեմադրութեան մէջ յաջող տէքօրները մեծապէս զնա հատուած են:



### ՊԵՐԻ ՄԹՕՔՖԷԼՏ

Պէթի Սթօքֆելտ, որ ձմեռանային սրտներէն նոր վերադարձած է, խիստ կարճ ժամանակամիջոց մը միայն Բարիդ մնալով, վերստին դարձած է Լոնտօն:

Պէթի Լոնտօնի մէջ պիտի սկսի դարձնել անգլիերէն նոր ֆիլմ մը՝ «Առանց քնակարանի մարդը» անուն: Սոյն ֆիլմին մէջ, Պէթի իրեն խաղակից ունի երիտասարդ արուեստագէտ մը, Մ. Վիք Օլիվիէ որ ուրիշ մէկը չէ, եթէ ոչ՝ անգլիացի պետական մարդուն Ուիլյամ Քընըլիի ազդկան՝ Օր. Մարա Չըրչիլի ամուսինը: Մեր ընթերցողները կը յիշեն անչուշտ, Օր. Մարա Չըրչիլի և Վիք Օլիվիէյի ամուսնութիւնը տեղի ունեցաւ Նիւ Եօրքի մէջ:

Անկէ վերջ, Պէթի Սթօքֆելտ պիտի մեկնի Բարիդ ոստիկանական բիւօ մը ֆիլմը (դարձնելու: Սոյն բիւօը վերջերս Պուլվաններու թատրոնը ներկայացուցաւ: Մակայն, ատաջմ պարզ ծրագիր մըն է այս:

### Մ Օ Ր Ո Ւ Ք Ը

Պրանսացի տաղանդաւոր արուեստագէտ Կապրիէլ Կապրիօ, որ «Րիկէն» ֆիլմին մէջ ստանձնած է Բանդիւրի դերը, ատենէ մը ի վեր չի սահմանափակուած զի իրեն տըրուած դերը կը պահանջէ մօրուք կրել:

«Այսպէս, կը յարէ Կապրիօ, երբ Լէվի դերը խաղած, անպայման մօրուք կը ձգեմ, ճիշտ 6 շաբաթ: Եւ ասիկա այնքան ալլափոխած էր զէմքս, որ երբ օր մը երկու բարեկամներս Մարսէլ եւ Բէմիլ Ներս մտան սենեակէս, չի ձանձկան զիս: Իսկ ժիւլ Պէրրի որ կ'ընկերանար անոնց, ըսաւ, նեղուած ձեռով.

— Մարսէլ, հոն, անկիւնը ձերուկ աղքատ մը կայ, քեզի շատ կը նայի. ի սէր Աստուծոյ, չիղերուս զպաւ, քանի մը զրուշ տուր որ երթայ:»

\* \* \* Վիլիամ Րօմանս և Ժան Միլրա միասին դարձուցին ֆիլմ մը, որուն մէջ Ժան Միլրա կը խաղայ հարիւրադետ Պընուաի դերը:

# ԼՈՆՏՈՆԻ ԱՆԼՈՒԾԵԼԻ ՈՍՏԻԿԱՆԱԿԱՆ ԳԱՂՏՆԻՔԸ

## Ծանօթ գաղտնի ոստիկանի մը շահեկան յիշատակները

### ԻՆՉՊԷՍ ԿԸ ԳՈՐԾԵՆ ԼՈՆՏՈՆԻ ՔՍԱԿԱՋԱՏՆԵՐԸ

#### ԻՆՉՊԷՍ ԹԻԻ 62 ԳԱՂՏՆԻ ՈՍՏԻԿԱՆԸ ՁԵՐԲԱԿԱԼԵՑ ԱՐՁԱՄԱՐԴԸ

Ստորեւ կը հրատարակենք Լոնտոնի Սթոքօլէնտ Եարտի ամէնէն առեղծուածային մարդուն թիւ 62 տէթէթիվին յիշատակներէն հատուած մը:

Նախ սա ըսենք թէ թիւ 62 գաղտնի ոստիկանը սփիւքսի նման լուս կը մնայ, ինչ որ մեծագոյն առաւելութիւնը կը կազմէ ազատ հոգեթեան պաշտօնէի մը:

Աստու մը, ցուրտ և մշուշտ առաւօտ մը, շատ կանուխ, պիւտոյի շէթը իր թիկնաթոռին մէջ թաղուած գտայ: Նստել հրամայեց ինծի:

— Նստէ տեսնեմ, գոչեց, կը յիշես չէ՞ Բիչոնը, սա կարծուկ վալունը, Անվէրսէն հիմա նստակ առի անկէ: Տես ինչ գրած է, կարգա՛, ըսաւ նստակը ինծի երկարելով: Ահա նստակը:

Ամիս մը առաջ գիշերը հերթական պոռոտայ կը կատարէի, մեծղի և դեղնօրակ մարդու մը գիակը տեսայ փողոցին մէջ: Երեսնու կուրծքը յօշոտուած էին կարծես վայրի գազանի մը ճիրաններով: Գննեցի դիակը, անկարելի էր որ այս ոճիւր մարդու մը կողմէ դործուած ըլլար:

Այս խնդիրը «անլուծելի»ներու պայուսակը նետուած էր, մէկ շաբաթ ետք Շառլոտուայի մէջ ալ նոյն ձեւով բղիկ բղիկ եղած մարմին մը գտնուեցաւ:

Դիակին գտնուած վայրին մօտակայ մէկ տունէն ձեր կին մը տոսմին միակ վկան էր:

Ես տեսայ, այս աչուրներով տեսայ կը պնդէր ան, արջ մըն էր, անկող սոսկալի արջ մը կ'ըսէր:

Սակայն դազանադուսպ թօնի արջերը չէին կրնար եղած ըլլալ այս արջերը, ինչու որ թօնի վանդակի մէջ կը պահէ իր բանսիօնէրները, երբեք ազատ թողած չէ գառնը:

Իսկ ինչ որ կարելի էր, թօնի իր գառնադը փոխադրած է: Այս սինքն մեկնած է Պեյճիքայէն:

Երեք օր անցած էր, գիշեր մը խիտ կանուխ անկողին մտած էի, զիլուս վրայի հետաձայնի զանգը հնչել սկսաւ, ընկալուչը ականջիս տարի. Լըվալուսն էր:

Բարեկամս, կ'ըսէր, արջը իր շահատակութիւնները կը շարունակէ սարձարձակ:

— Արջ, բայց ինչպէ՞ս, հարցուցի:

Այո՛, տիտանային արջ մը երեցած է հոս:

Ցատկեցի անկողինէս և շունս Պլուգօնը հետս առած փողոց խոյսացայ:

Շիտակ ուղղուեցայ Տրուրի Լէյնի ոստիկանատունը: Մշուշին մէջ խարխալելով կը քալէի, երբ Շաֆթէսպլըրի Ավընի բերանը եկայ, մտախուզին մէջ տիտանային ուրուական մը տեսնել կարծեցի, այո՛, մօտս փանթօմ մը կը շարժէր, որուն սիւռէթը կը տեսնէր ելեքտրական լոյսերու հեղեղին տակ:

Կեցայ, գամուեցայ մնացի: Գիշերուան այդ առաջացած պահուն փողոցը թափուր էր:

Մեքենարար ձեռքս հրազէնիս տարի, ձակատազրական պահու մը դիմաց կը գտնուէր: Ծանթօմը կամ եթէ կ'ուզէ՞ ուրուականը զիս նշմարած ըլլալու էր, իսկոյն անհետ եղաւ մտախուզին մէջ:

Լոնտոնի մառախուղը տեսնողները գիտեն թէ, երբեմն այն աստիճան թանձր կ'ըլլայ որ, արեւուն լոյսը կը խաւարի կարծես, այդպիսի մշուշի օր մըն էր, ուրուականին հետ դէմ դիմաց ելած օրս:

Սակայն ոճիւրը ազատեց ան, ձեռքէս պրծաւ, ընդերկար փնտռեցի, անգտանելի եղաւ:

Մեծ եղաւ զարմանքս երբ երեք ժամ ետք, գիւտ մը ըրի, անսպասելի դիւտ մը, երկու տղաք արջու մը մուշտակը կը բերէին ինծի, այո՛, արջու մորթը:

Գուխ քերեցի, շատ խնդացի, սաստիկ կատղեցայ, արջը փախած էր, սակայն կեղեւը ձգած էր. իսկոյն գացի չէֆիս:

Երկար ատեն նայեցաւ և ըսաւ ինծի. «Արջամարդը ձեռքէդ ճողոպրէր է»:

Ես այլեւս յուսահատ էի, և շիտակը առանց ծրագրի կը խարխալէի ուրուականը տեսած տեղիս շրջականները:

Աստու մը — պէտք է գիտնաք թէ տրէթթիվ մը պէտք է խիտ կանուխ առաջադններուն հետ արթննայ ու գործի սկսի — այո՛, աստու մը խիտ կանուխ, մութն ու լուսուն առանց ծրագրի կը թափառէի, տեսայ տղայ մը որ ընկերովը կը պոսար. Ուայտմէն:

Չէ՛, վայ շարածձի, ըսի իւրովի, արջամարդ չէ՞, (Ուայտմէն՝ արջամարդ ըսել է):

Տղաքները Լոնտոնի փողոցներու ստահակներէն էին, մօտեցայ իսկոյն. բարեկամ, ըսի Ուայտմէնին, լաւ անուն ընտրեր ես:

— Այո՛, գոչեց, բուն արջը ես չեմ սակայն:

Ինչ քեզմէն աւելի ուժեղ արջ կրնայ ըլլալ միթէ, աւելցուցի խնդալով:

Ուայտմէն սօսքալով ինծի նայեցաւ, ինք անգամահաւատաց փաշաքշանքներուս:

Չէ՛յ պօսաց միւս կազուին, Հարի Բարի նայէ՛, նայէ՛ ես ուժով եմ եղեր, վախցի՛ր ինձմէն:

Քիչ ետք մտերմեցի եղած էինք ըսաւ Ուայտմէն և Հարի Բարի:

Տղոցմէն իմացայ թէ Լոնտոնի փողոցներուն անսիրտ ոճրագործը արջամարդ մըն էր, որ թիքօ կը կոչուէր:

Այս թիքը վատասերած մը ըլլալու էր որ ամենայն ստանաբարտութիւնով կը սպաննէր. ուսանեալու մուխնութիւնէն բռնուած:

Հիմա կը մնար Լոնտոնի ովկիանոսին մէջ գտնել թիքօն:

— Չէ՛յ ըսաւ, աստու մը Հարի Բարի, Ուայթչէփըլ տեսայ եւ թիքօն: Արդարեւ թիքօ այս թաղին մէջ կը բնակի եղեր, չգարմացայ երբ նոյն իրիկունը Ձինացիներու ակիոնի ծխարանի մը մէջ զինով վրձակի մէջ քթին օղակը անցուցի: Մարդը հիմա իմ ֆարմիս մէջ ինկած էր:

Այո՛, ըսաւ թիքօ և Ուայտմէն իմ արջամարդը, սակայն ես ոճիւր գործած չեմ քնալ, ես պարզ քաւկահատ մըն եմ, ոչ ոքի քիթը անգամ արիւնած չեմ:

Բայց սպանեալները, երկար դնուած թիւններէ ետք ստուգեցի թէ թիքօ քաւկահատ մըն է սոսկ, այս թիքը Լոնտոնի սովորական, քլասիք բիքթրէթթիներէն է:

Երբեք կարելի չեղաւ գտնել բուն եղեռնագործը:

Եւ երկու գիակներուն տօսիէները կը մնան անլուծելի հանելուկ Սթոքօլէնտ Եարտի արշիւներուն մէջ:

Սակայն, ես իբր թիւ 62, իմ դերս կատարեցի, սա բանով որ, մէկ շաբաթ բանատարկութիւն վերցնող յանցանոր մը երբեք, իբր մահապարտ, դատաւորին չէի կերտար յանձնել:



**JOLI FAMILIAR**  
**4 RUIJLARI**  
**SAAT DAYANIR**



Մի՛ վարանիք եք կայ աշխարհամուտակ էՐՎԻԼ ԿՕԼՏԸ

Շոնդալից ծանուցումներու մի՛ խաբուրէք, 60 փարանոց շեղբերու անգարմանելի աւերին մի՛ յանձնե՛ք ձեր դէմքերը: Գնեցէք տուփ մը աշխարհամուտակ էՐՎԻԼ ԿՕԼՏ անուկի շեղբերէն, որոնց քնքուշ ամբուլու մը խակական վայելք մըն է: Դիւրամատչելի զին, բացարձակ եւ քաշխարտութիւն: Փնտռեցէք ամէն տեղ

Եւ պարզ քաւկահատ մը չէի կրնար, իբր եղեռնագործ, արդարութեան յանձնել: Լոնտոն ովկիանոս մըն է և այս կարգի ոստիկանական դէպք թիչ չեն: Ամէն տէթէթիվ կը շատակներուն մէջ, այս կարգի զուճակներ արձանագրած է:

Տօմէնիքո Սարվաթի ամօթէն երեսը խաչակրեցով արագ քայլերով զղեակէն դուրս ելաւ:

Իսկ վերը, մայր աղջիկ իրարու փաթթուած կը հեծկտային:

### ԻՍՐԱՅԷԼ ՕՐԻԻ ՅԱԶՈՐԴԸ ԿՈՄՍ ՄԱՐՔՈ ՍԱՎԷԼԼԻ

Իշխան Իսրայէլ Օրիի պալատը Չէնչիի պալատէն վար չէր մնար շքեղութեան կողմէ, բայց հանդարտաբարոյ, բարոյականի տէր իշխանի մը ընակարանը ըլլալուն, աղմուկ, ետուզեռ չէր տեսնուեր հոն:

Սպասաւորները առանց ձայնի կ'երթնեկէին, ամէնքն ալ իրարու հետ սերով էին:

Ներդաշնակութիւնը կը տիրէր հոն այնպէս ինչպէս որ ներդաշնակութեան տիպար մըն էր իշխանը:

Բայց դժբախտաբար իշխանը ամիս մը առաջ այցելութիւնը ընդունած էր Մեսրոպ արքեպիսկոպոս Ատրուսիի, որ էբը կրօնական

«Ժամանակ»ի թերթը = Թիւ 51 =

# Պ Է Ա Թ Ի Ս

Հեղինակ՝ Ա.կաղեմական ԲԼՕՏ ԷՆՐԻՕ

պատգամաւոր երկրէն Հոռմ գալով իշխան Օրին գտած, ազգին բերնով խօսելով իր վրայ դրուած յոյսերուն իրականացումը պահանջած էր անկէ:

Օրի, մտիկ ընել էր այդ հայրենասէր կղերականը, քանի մը օրուն ան մէջ ծախած էր իր գոյքերը, կալուածները կոմս Սավէլլի, գլուխը անցած խաչակրներուն ընկալի մը, Մեսրոպ արքեպիսկոպոսի հետ ծամբայ ելած էր դէպի երկիր:

Արդեօք ինչ սրտով գատուած էր ան Հոռմէն ուր կը թողուր իր սիրեցեալ Պէաթրիսը, ատիկա ինք եւ Աստուած գիտէր, բայց իշխանը եթէ զիտնալու ըլլար թէ Սավէլլի կոմսը այք տնկած էր իր սիրելի Պէաթրիսին, անշուշտ անոր չպիտի

ծախէր իր ստացուածքները, ազնուաւիրտ իշխանը մեծանձնութեան երկու ապացոյցներ տուած էր այս առթիւ, մին Պէաթրիսի հանդէպ, իսկ միւսը իր կաթնեղբոր հանդէպ, անշուշտ առանց գիտնալու Սավէլլի կոմսին նպատակը:

Առաջինը այն էր որ պայման դրած էր կոմս Չէնչիի եւ իր ընտանիքը չհեռացնել Ռօքքա դղեակէն մինչեւ որ իրենք կամովին չզօգնին դղեակը, իսկ երկրորդը այն էր որ ցմահ իր կաթնեղբայրը՝ Օլիմբիօ Գալվէթին Ռօքքա դղեակին, շրջակայ կալուածներուն կառավարիչը պիտի մնար:

Ինչ առեղծուած, եթէ իշխան Օրի գիտնար թէ Պէաթրիս Օլիմբիօն իր կաթնեղբայրը սիրելուն համար

էր որ զինքը մերժած էր, արդեօք դարձեալ այդ մեծանձնութիւնը պիտի ընէ՞ր:

Այո, հա հայուն հոգին ատոր մէջ կը պատկերանար:

Ո՞վ գիտէ թէ իշխանը իմացած չէր Պէաթրիսի ուրիշ մը սիրելու, այդ ուրիշն ալ իր կաթնեղբայրը ըլլալը, ո՞վ կրնար հաստատել թէ Օրի այդ սէրէն փախչելու համար չէր որ կը հեռանար Հոռմէն, ո՞վ գիտէր թէ իր սէրերը կաթնեղբորը չէր զոհած:

Ասոնք այնպիսի կնճոտ հարցումներ են որոնց պատասխանը միայն հայուն սիրտը մօտէն ճանչնալէ ետք կրնանք տալ:

հովը քեզ հոս քրեց, խօսք կոմս Սավէլլի իր կալուածները կառավարիչը զիմաւորելով ինչ եղեր ես, ինչու ճակատութեւ կապեր ես, խօսէ, բարեկամ եթէ կարենամ քեզի օգտակար լալ, շատ ուրախ պիտի ըլլամ:

— Կսեմաշուք տէր, ձեռքէդ մէկու վրայ յոյս չունիմ, խօսքու առ Օլիմբիօ զոհ մնալով որ քեզ մտերմական սիրալիք ընդունէ թիւն ըրած էր իրեն, Յրանձն Չէնչի կոմսը մեռաւ:

— Ինչ, մեռաւ, գոչեց Սավէլլի. ե՛րբ, ինչպէ՛ս:

— Չեր Ռօքքա դղեակին Սավէլլի, պատուով պատուով վար ինկաւ, բայց եթէ ուզենայ որ թիքի վերագրել այդ անկողնի ղեկը կոմսին կոտելին իս ուրիշ ոչ որ տեսաւ:

— Պէաթրիս ըսիք, ո՞ր ըրաւ:

— Պէաթրիս Չէնչիին:

— Ինչ, կոմսին աղբիւր:

— Այո, որ հիմա կ'ենա

— Բարի եկար, Օլիմբիօ, ո՞ր

Վարձատրամադրություններ

# ՄԱՐԴ ԵՒ ՇՈՒՆ

Թրգմ. ԴԱՐԵՆՈՑԱՊԵՏ

ԷՄԻԼ Ա. ԲԵՐՏԻՆԻ

Ինձի համար այլ այս դեպքը անսովոր բան մը չէր: Բնաւ հրաշք մը չէր. պատերազմը ըստ ինքեան լեցուն էր անոնի և անհաստատի բաներով... Բայց այսօր, երբոր բազում ուրիշ յիշատակներ արդէն կը տօգուանին, այս դեպքին յիշատակը դեռ թարմ, կենդանի է և զիս կը յուզէ...

Մեր Գարբաղներէն բռնադատու ալ արշաւի միջոցին, պէտք էր պահ մը հանգիստ առնէինք: Որոշեցին զիս ու զեռ քանի մը ընկերներ, որ չըջազայինք տասնեակ քիւմէթը լեռան մէջ, այն ուղղութեամբ ուր կը շարժէինք, որ չըլլայ թէ թշնամիէն ու է հետք գտնայինք: Զակատը դեռ նշանակուած չէր: Ի մէջ այլոց, մեզ հետ էր նաեւ Միլէ Որտորդը: Զինքը որտեղ կը կուգէինք, որովհետեւ իր հով շուն կը տանէր, որ գտած էր ուղի դեռ ուր և որ ընսւ չէր բաժնուէր: Գանի մը ժամ քաղցինք, զինքնքնք, և ակասիլ գրինք: Թըշնամիէն ու մէկ հետք: Արեգակը սկսաւ մարը մտնել և մենք որոշեցինք ետ դառնալ: Ծանցառուած մըն ալ կանգ առինք, շուրջը զիտելու, որուն վրայ սկսած է երեկոյան մութը իյնալ: Ու այն ինչ բոլորովին անհոգ կը կենայինք, հետեւ տեղ մը գնդակ մը սուրաց (պաթուճիկ չլեցինք) և մեր որտեղին կանակին հանդիպեցաւ: Անիկա մեզմէն զոչեց, դարձաւ և դարձաւ մեզ զիտեց: Սակայն սակէքի մը յետոյ, մեռած ինկաւ. զընդակը արտին հանդիպած էր:

Ասովին վայրկեանին սարսափեցանք և մեկուսացանք վտանգաւոր տեղէն: Որոշ ժամանակ մը կիկ մէկիկ զուրու ելլել մեր թարազակէս: Ոչ ոք չէր արձակեր: Կանոթիւն: Որոշեցինք պտուղներ համար անգամ սը եւս խուզարկելովակայքը, իսկ տղոցմէ մէկը զրկի մեր հրամասարին հաղորդեցաւ նախապէս վերադարձին — խորհեցաւ նա — պիտի թաղենք զժգարը որտեղ:

Երբոր մեկնեցանք, շունը, որ չիթած շուրջը հոտառութիւն կ'ընէր, կարծես յանկարծ ըմբռնեց իր արիւղը ինչու մնալը:

Ան սկսաւ խորտափելի կերպով ցաւ: Արդեօք ասոր համար, որ ընկեր մը պատճառով, չը գիտեմ, բայց շուն այս կարկանդակը իմ մէջ սարսափ յատկ ըրեաւ. անոր

մէջ կար բան մը այսքան բանականութեամբ ըմբռնելու. իսկ միւսն ունի ժամանակ նաեւ անսահման հետեւ մարդկային հասկացողութեան համար, որ գրեթէ խոյս տուի այս վայրէջք: Երբեք չի պիտի մոռնամ կաղկանդակը:

Ասոր հետ մէկտեղ, գիշերը մեզ արգիլեց այս անձանօթ վայրին մէջ և մենք չի կրցանք դառնալ այն տեղը, ուր մեր ընկերը ձգած էինք: Վերադարձանք մեր տեղը, միւս օրը փնտռելու գիտաւորութեամբ:

Հետեւեալը օրը անմիջապէս գրտանք զայն: Երբ գիտեցի այս ցանցառուը և մեռած որտեղը, այս ամբողջ դեպքը վերստին զիս վերապրեցուց և զիս սարսեց: Երբոր մտտեցանք մեր սպաննուած ընկերին մօտ, նմարեցինք որ շունը հոն կը պտուկէր: Բայց ինչպիսի անահնկալ: Աչքերնուս չը հաւատացինք և չիթեցանք նայեցանք, փոխանակ սեւ շունի, ինչպէս որ ձգած էինք նախորդ օրը, հոն այժմ կը պտուկէր շուն մը գործ մազերով:

— Հէքթօր, պոռագի եւ: Ծուռը գլուխը վեր վերցուց, պոչը քիչ մը դարձուց, բայց ոտքի չկուսաւ:

— Է՛յ, մարդիկ, կարելի է ասիկա ալ վտանգ ըլլայ, գոչեց տըղոցմէ մէկը զարմացած:

Այս վայրկեանիս պէտք է խոստովանիմ, որ խորհրդածելու ժամանակ շունէի: Պէտք էր ժամ առաջ գործերնիս լինեցնէք և մեկնինք: Անմիջապէս հարկ եղածը ձեռք առի, շունով կատարելու այս ծանր խնդիրը: Մինչեւ որ գերեզմանը վերցնինք, խաչը արդէն պատրաստ էր: Սաչին վրայ անոր պաշտօնական անուշը գրուած էր. Գրքնիայի: Զը գիտեմ ինչո՞ւ, բայց այս պաշտօնականութիւնը կարծես զիս նախատեց. ինչո՞ւ չը գրեցինք Որտորդը — այնպէս, ինչպէս որ կը կուգէինք գիշերը: Սակայն ասիկա միայն միտք մըն էր, որ արագ կերպով անցաւ զլիսէս:

— Իսկ այժմ ըսի, ընկերներ, ներեզման իջեցնենք զայն:

Դեռ ննջեցեալին ձեռք զոցուցած չէինք. որուն մօտ շունն էր, յանկարծ, կատարած մեր վրայ յարձակեցաւ: Մենք արագորէն ետ քաշուեցանք, որով չկրցաւ մնաս հասցնել մեզ: Անիկա իր առաջին երկու տոտիկներովը զիտելին վրայ կեցած, սկսաւ մրմոյս: Զինուորներէն մէկը փորձեց զայն վանել, բայց շունը բնաւ տեղէն չը քաշուեցաւ:

Ամէնէն վերջ, զինուորը առաւ հրացանը և մէկ գնդակով զայն ժահագուց: Ասկէ յետոյ, մենք մեր գործով զբաղեցանք...

Բայց և այնպէս, դեպքը մինչեւ հոս չի լինար: Մօտաւորապէս ամիս մը վերջ, մենք միեւնոյն տեղէն կը փախչէինք. Ռուսերէն հետապնդուած: Գրեթէ մոռցած էի որտեղի մասին: Հայեցք մը դէպի ցանցառուը ուժգին կերպով զիս տակնուվրայ ըրաւ ու ես անմիջապէս ամէն ինչ վերջիցիցի: Փնտռեցի գերեզմանը և խաչը: Այս արխուր աշնան պահուն, ամէն բան ուրիշ կը տեսնուէր: Գերեզմանը վար իջած էր և ծածկուած էր ընդլուզուած չորցած և թաց խոտերով: Գրեթէ լքուած կ'երեւէր: Մեր կեանքի անմտութիւնը զիս զայրացուց և զիս վշտով յեցուց:

Յանկարծ — ես զայն լաւ տեսայ — գերեզմանի վրայի ընդլուզուած խարերուն մէջէն Որտորդին շունը անկուեցաւ: Ան այլեւս կենդանի էակ չէր, մորթով պատած կմախք մը: Նիհար, սարսափելի, անիկա մեր դէմ ակոսները կը ցցէր... Աւերորդապաշտ չեմ, բայց այս վայրկեանիս մէջ ինձի այնպէս թուեցաւ որ, նոյնիմանք մասն է որ մեզ կը բարեւէ...

# Եթէ սիկառ իսկ ծխէ՛ ԲԱՏԻՕԼԻՆ

ակուայի խիւսը եթէ կը գործածէ, կրնա՛վ վստահ ըլլալ որ ձեր ակուաները միշտ մաքուր, միշտ սպիտակ, միշտ առողջ պիտի մնան



Ակուայի խիւսերուն ամէնէն ազդեցիկը եւ ամէնէն ախորժեղին է

## ՄԻՇՏ ԲԱՏԻՕԼԻՆ

### ՄԱՅՐԵՐ ՄԻ ՄՏԱՀՈԳՈՒԻԻ



որ զարնանային գեղեցիկ օղբուն ձեր փոքրիկները օրը 2-3 անգամ ինչպէս դուրս պիտի հանէք: Դիմեցէք միայն Տիար Եղուարդ Պալթաեանի վաճառատունը, և հոն պիտի գտնէք փոքրիկներու յատուկ կառքերու մեծ մթերք մը, ամէն քսակի և ճաշակի յարմար: Վերջին նորածնութեան մը օժտուած, յանձնարարութեան վրայ և ձեռի համատա ալ կը պատրաստուի:

Այլատանոց և վաճառատուն՝ Գոց Շուկայ, Տիրէֆ փողոց թիւ 6-8 Հեռագրայն 20482

**Տօթ. Պ. ԲԻՐԵՄԻՏԻ**  
Մասնագէտ  
Ներքին ճիւղագրութեանց  
Ամէն օր հիւանդ կ'ընդունի ժամը 15էն 19:  
Հասցէ՝ Թարա Պաշի ճատտէսի թիւ 172 արարթըման Ա. յարկ:

Nesriyat Muduru  
PUZ ANT SAMLJAN  
Basildiği yer  
BURHANEDDİN Bastmevi

# Տ.ՏԱ. ՆՏՕՐԻԱ

Յուդարկաւորութեան կազմակերպիչ հաստատութիւն ճիւղաճեղատ 1889 թին  
Բերա, Աստալը Մէսնիս  
Թիւ 20: Հեռագրայն՝ 41630  
Յուդարկաւորութեան ամէն գործը կը ստանձնենք: Մեր պարանքները արտադրուած են եւ 42 տարիէ ի վեր մեր աշխատանոցները արտադրանք զազազներ, ծաղիկներ, դազադակներ: Կը կատարուեն ծեւակերպութիւններ, կը արձաններ: Գիշերային սպասարկութիւն՝ Գալթոն, Զըբմազ փողոց Հեռագրայն՝ 44031  
Գազալակիր օբօֆեր՝ 3 սպիտակ սկիւեալ

խող (ածխավաճառ) կինը պագաւ, սեփսեւ է եղեր, խօսք առաւ ներկաներէն մին:

— Ինձի անանկ կուգայ որ ոսկորներդ աղէկ մը շտկեր են, ո՞ր միս-փեթթողին (քեկարոյժ) գացիր, աւելցուց ուրիշ մը շնական խնդուրով մը:

Հաւու գողը անոնց ձեռքէն ազատելով ինքզինքը ձեռքը սեղանին զարկաւ, գոռացող ծայտով մը գոչեց:

— Գլուխ մի ուռնցնէք, ինձի նայէ Ոջոտ-հաւ, բերանս չորցաւ. սրկէ պուտ մը կարմիր ջուր տուր:

— Աո, Թօմպուլիկ, սանկ անուշ մը մեկէ նայիմ կենացս, ըսաւ երեսը չնայուելու աստիճան տեղ մեկերայ մը փայտէ գաւաթով գինի երկարելով անոր:

— Ապրիս, Ոջոտ-հաւ, գոչեց Թօմպուլիկ, գաւաթը բերնին տանելով մէկ ուժգով պարպեց:

Յետոյ գաւաթը գետին զորելով աթոռի մը վրայ նստաւ, այն միջոցին երբ կապելային մէջ գտնուողները, էգ եւ արու, իր գլուխը կը հաւաքուէին, Թօմպուլիկ թեզանիքով բերանը սրբելով շնական, սպառնական շեշտով մը ըսաւ.

— Ծուռանորդի վասակներ, ու՞ր էիք, ո՞ր ծակը մտեր էիք, կեցէք, հիմա կը սորվեցնեմ ձեզի ով ըլլալ:

Ամէնքը վախերնուն բերաննին չբացին, եղած տեղերնին սմբեցան մնացին:

Անանկ կ'երեւէր թէ Թօմպուլիկ մեծ ազդեցութիւն ունէր այս մարդասպաններու, գողերու, քսակահատներու խմբակին վրայ:

— Արեւն չէ՞ մնացեր միսերնուդ մէջ, գոռաց հազարապետ աւագակը սարսափի մէջ ձգելով գինք մտիկ ընողները, ինչո՞ւ ինձի մինչեւ լոյս տա շուներուն ձեռքը ձգեցիր, ինչո՞ւ չեկար չազատեցիր, վարդա-

Պէլլին, Բարիզի միջակ դասակարգը հոն կը սարքէր իր հարսանեկան հանդէսները, ամէն դասէ մարդ կը մտնէր հոն, զինուորականին մօտը կարելի էր տեսնել գործաւորը, պաշտօնեան, խանութպանը, գլխարկաւոր տիկինը, ծաղկազարդ օրիորդը, լամբակը շքանշանի գունաւոր ժապաւէնով մը զարդարուած պաշտօնատարը, երկայն մագերով դերասանը, մարմուն նայուածքով բանաստեղծը, լազակակիր մամիկը, վերջապէս յոխորտացող քաւուածքով խմբագիրը, մէկ ակնոցով զբաղէր:

Շրջուն վաճառորդներ կ'երթային կուգային, պտղավաճառը իր սակառով, հացավաճառը իր զամբիւղով, աղած կուտ ծախողը իր թիթեղէ ափսէով, ծաղիկ ծախողը իր կողովով, աչքերնին չորս բացած, երբեմն կանգ առնելով, ծախած ապրանքներնուն գովքը ընելով բարձրաձայն, եղանակաւոր, յանախորդ կը փնտռէին այն միջոցին երբ նուագախումբը կը դադարեցնէր իր գոտուգոլը:

Այն օրը, ցերեկին մօտ, բացի քանի մը յանախորդէ որոնք ճաշարանէ մը ներս կը մտնէին փորեղնին կշտացնելու համար, բացի քանի մը լակոտներէ որոնք ճամբան երկուքի բաժնող առուակին մէջ թուղթէ մակոյկներ նետած կը խաղային, ուրիշ տեւէ մէկը չէր երեւար Բարիզ փողոցին մէջ:

Շատ չանցած, զինի տակաւներ բեցած սայլ մը երեւան ելաւ վարէն:

Դէմքը զինի գոյն առած սայլապանին քով նստած էր երեսները կասկապուտ կտրած, սակտին գունաւոր թաշկինակ մը կապած, ցնցոտիներով անձանօթ մը, երկուքն ալ իրարու հետ բարձրաձայն կը կատակաբանէին, քիչ մը ետքը կառքը խանութի մը առջեւ

